

## I

(Akty přijaté na základě Smlouvy o ES a Smlouvy o Euratomu, jejichž uveřejnění je povinné)

## NAŘÍZENÍ

## NAŘÍZENÍ RADY (ES) č. 172/2007

ze dne 16. února 2007,

kterým se mění příloha V nařízení Evropského parlamentu a Rady (ES) č. 850/2004 o perzistentních organických znečišťujících látkách

(Text s významem pro EHP)

RADA EVROPSKÉ UNIE,

s ohledem na Smlouvu o založení Evropského společenství,

s ohledem na nařízení Evropského parlamentu a Rady (ES) č. 850/2004 ze dne 29. dubna 2004 o perzistentních organických znečišťujících látkách<sup>(1)</sup>, a zejména na čl. 7 odst. 5 první pododstavec a odst. 6 a čl. 14 odst. 3 uvedeného nařízení,

vzhledem k těmto důvodům:

(1) Komise uskutečnila studii týkající se provádění ustanovení nařízení (ES) č. 850/2004 týkajících se odpadů. Tato studie určila maximální koncentrační limity pro účely části 2 přílohy V nařízení (ES) č. 850/2004. Při jejich překročení nelze vyloučit nebezpečí pro lidské zdraví a životní prostředí.

(2) Koncentrační limit pro polychlorované dibenzo-p-dioxiny a dibenzofurany (PCDF/PCDD) se vyjadřuje v ekvivalentní toxické koncentraci (TEQ) za použití faktorů ekvivalentní toxicity Světové zdravotnické organizace, 1998 (TEF). Dostupné údaje o polychlorovaných bifenylech (PCB) s dioxinovým efektem nejsou dostačující, aby bylo tyto sloučeniny možné začlenit do TEQ.

(3) Hexachlorcyklohexan (HCH) je název technické směsi různých izomerů. Snaha je všechny analyzovat by nebyla

přiměřená. Toxikologicky relevantní jsou pouze alfa-, beta- a gama-HCH. Koncentrační limit by se tedy měl týkat pouze jich. Většina obchodně dostupných analytických standardních směsí k analýze této třídy sloučenin určuje pouze tyto izomery.

(4) Opatření stanovená tímto nařízením jsou nejvhodnější pro zajištění vysoké úrovně ochrany.

(5) Nařízení (ES) č. 850/2004 by proto mělo být odpovídajícím způsobem změněno.

(6) Výbor zřízený čl. 17 odst. 1 nařízení (ES) č. 850/2004 nevydal při konzultaci, provedené dne 25. ledna 2006 postupem podle čl. 17 odst. 2 uvedeného nařízení, žádné stanovisko,

PŘIJALA TOTO NAŘÍZENÍ:

## Článek 1

Příloha V nařízení (ES) č. 850/2004 se mění v souladu s přílohou tohoto nařízení.

## Článek 2

Toto nařízení vstupuje v platnost dvacátým dnem po vyhlášení v Úředním věstníku Evropské unie.

<sup>(1)</sup> Úř. věst. L 158, 30.4.2004, s. 7.

Toto nařízení je závazné v celém rozsahu a přímo použitelné ve všech členských státech.

V Bruselu dne 16. února 2007.

*Za Radu*  
*předsedkyně*  
A. SCHAVAN

---

## PŘÍLOHA

Část 2 přílohy V nařízení (ES) č. 850/2004 se nahrazuje tímto:

„Část 2 – Odpady a činnosti, na které se vztahuje čl. 7 odst. 4 písm. b)

Pro účely čl. 7 odst. 4 písm. b) jsou u uvedených odpadů, určených šestimístním kódem podle rozhodnutí Komise 2000/532/ES (\*), povoleny tyto činnosti.

Odpady podle klasifikace v rozhodnutí Komise 2000/532/ES		Maximální koncentrační limity pro látky uvedené v příloze IV ( <sup>1</sup> )	Činnost
10	ODPADY Z TEPELNÝCH PROCESŮ	aldrin: 5 000 mg/kg; chlordan: 5 000 mg/kg; dieldrin: 5 000 mg/kg;	Trvalé ukládání pouze: — v bezpečných, hluboko uložených podzemních skalních formacích, — solných dolech nebo — na skládkách nebezpečných odpadů (za předpokladu, že je odpad solidifikovaný nebo stabilizovaný, pokud je to technicky proveditelné, jak je to nezbytné pro zařazení odpadu do podkapitoly 1903 rozhodnutí 2000/532/ES),  přičemž musí být dodržena směrnice Rady 1999/31/ES ( <sup>4</sup> ) a rozhodnutí Rady 2003/33/ES ( <sup>5</sup> ) a musí být prokázáno, že vybrané činnosti jsou nejvhodnější z hlediska životního prostředí.
10 01	Odpad z elektráren a jiných spalovacích zařízení (kromě kapitoly 19)	endrin: 5 000 mg/kg; heptachlor: 5 000 mg/kg;	
10 01 14 * ( <sup>2</sup> )	Škvára, struska a kotelní prach ze spoluspalování odpadu obsahující nebezpečné látky	hexachlorbenzen: 5 000 mg/kg; mirex: 5 000 mg/kg; toxafen: 5 000 mg/kg;	
10 01 16 *	Popílek ze spoluspalování odpadu obsahující nebezpečné látky	polychlorované bifenylly (PCB) ( <sup>3</sup> ): 50 mg/kg; DDT (1,1,1-trichloro-2,2-bis(4-chlorofenyl)ethan): 5 000 mg/kg;	
10 02	Odpad z průmyslu železa a oceli	chlordekon: 5 000 mg/kg; polychlorované dibenzo-p-dioxiny a dibenzofurany (PCDD/PCDF) ( <sup>6</sup> ): 5 mg/kg;	
10 02 07 *	Pevné odpady z čištění plynů obsahující nebezpečné látky	suma alfa-, beta- a gama-HCH: 5 000 mg/kg; hexabrombifenyl: 5 000 mg/kg.	
10 03	Odpad z tepelné metalurgie hliníku		
10 03 04 *	Strusky z prvního tavení		
10 03 08 *	Solné strusky z druhého tavení		
10 03 09 *	Černé stěry z druhého tavení		
10 03 19 *	Prach ze spalin obsahující nebezpečné látky		
10 03 21 *	Jiné částice a prach (včetně prachu z kulových mlýnů) obsahující nebezpečné látky		

Odpady podle klasifikace v rozhodnutí Komise 2000/532/ES		Maximální koncentrační limity pro látky uvedené v příloze IV (1)	Činnost
10 03 29 *	Odpady z úpravy solných strusek a černých stěrů obsahující nebezpečné látky		
10 04	Odpad z tepelné metalurgie olova		
10 04 01 *	Strusky z prvního a druhého tavení		
10 04 02 *	Pěna a stěry z prvního a druhého tavení		
10 04 04 *	Prach z čištění spalin		
10 04 05 *	Ostatní částice a prach		
10 04 06 *	Pevný odpad z čištění plynu		
10 05	Odpad z tepelné metalurgie zinku		
10 05 03 *	Prach z čištění spalin		
10 05 05 *	Pevný odpad z čištění plynu		
10 06	Odpad z tepelné metalurgie mědi		
10 06 03 *	Prach z čištění spalin		
10 06 06 *	Pevný odpad z čištění plynu		
10 08	Odpad z tepelné metalurgie ostatních neželezných kovů		
10 08 08 *	Solné strusky z prvního a druhého tavení		
10 08 15 *	Prach ze spalin obsahující nebezpečné látky		
10 09	Odpad ze slévání železných odlitků		
10 09 09 *	Prach ze spalin obsahující nebezpečné látky		
16	ODPAD JINDE V TOMTO SEZNAMU NEUVEDENÝ		
16 11	Odpadní vyzdívky a žáruvzdorné materiály		

Odpady podle klasifikace v rozhodnutí Komise 2000/532/ES	Maximální koncentrační limity pro látky uvedené v příloze IV (1)	Činnost
16 11 01 *	Vyzdívky na bázi uhlíku a žáruvzdorné materiály z metalurgických procesů obsahující nebezpečné látky	
16 11 03 *	Jiné vyzdívky a žáruvzdorné materiály z metalurgických procesů obsahující nebezpečné látky	
17	STAVEBNÍ A DEMOLIČNÍ ODPADY (VČETNĚ VYTĚŽENÉ ZEMINY Z KONTAMINOVANÝCH MÍST)	
17 01	Beton, cihly, tašky a keramika	
17 01 06 *	Směsi nebo oddělené frakce betonu, cihel, tašek a keramických výrobků obsahující nebezpečné látky	
17 05	Zemina včetně vytěžené zeminy z kontaminovaných míst, kamení a vytěžená hlušina	
17 05 03 *	Anorganické části zeminy a kamení obsahující nebezpečné látky	
17 09	Jiné stavební a demoliční odpady	
17 09 02 *	Stavební a demoliční odpady obsahující PCB, kromě vybavení kontaminovaného PCB	
17 09 03 *	Jiné stavební a demoliční odpady obsahující nebezpečné látky	
19	ODPADY ZE ZAŘÍZENÍ PRO NAKLÁDÁNÍ S ODPADY, Z ČISTĚNÍ ODPADNÍCH VOD UMÍSTĚNÝCH MIMO MÍSTO JEJICH VZNIKU A Z PŘÍPRAVY VODY PRO LIDSKOU SPOTŘEBU A VODY Z PRŮMYSLového POUŽITÍ	
19 01	Odpad ze spalování nebo z pyrolýzy odpadů	
19 01 07 *	Pevný odpad z čištění plynu	

Odpady podle klasifikace v rozhodnutí Komise 2000/532/ES		Maximální koncentrační limity pro látky uvedené v příloze IV <sup>(1)</sup>	Činnost
19 01 11 *	Popel a struska obsahující nebezpečné látky		
19 01 13 *	Popílek obsahující nebezpečné látky		
19 01 15 *	Kotelní prach obsahující nebezpečné látky		
19 04	Vitřifikovaný odpad a odpad z vitřifikace		
19 04 02 *	Popílek a jiný odpad z čištění spalin		
19 04 03 *	Nevitřifikovaná pevná fáze		

<sup>(1)</sup> Tyto limity se uplatní výhradně na skládky nebezpečného odpadu a nevztahují se na trvalé podzemní uskladňovací prostory pro nebezpečné odpady, včetně solných dolů.

<sup>(2)</sup> Odpad označený hvězdičkou \* se považuje za nebezpečný odpad podle směrnice 91/689/EHS a vztahují se na něj ustanovení uvedené v směrnici.

<sup>(3)</sup> Případně se použijí metody výpočtu stanovené v evropských normách EN 12766-1 a EN 12766-2.

<sup>(4)</sup> Směrnice Rady 1999/31/ES ze dne 26. dubna 1999 o skládkách odpadů (Úř. věst. L 182, 16.7.1999, s. 1). Směrnice ve znění nařízení (ES) č. 1882/2003.

<sup>(5)</sup> Rozhodnutí Rady 2003/33/ES ze dne 19. prosince 2002, kterým se stanoví kritéria a postupy pro přijímání odpadů na skládky podle článku 16 a přílohy II směrnice 1999/31/ES (Úř. věst. L 11, 16.1.2003, s. 27).

<sup>(6)</sup> Limit se vypočítá jako PCDD a PCDF v souladu s těmito faktory ekvivalentní toxicity (TEF):

	TEF
PCDD	
2,3,7,8-TeCDD	1
1,2,3,7,8-PeCDD	1
1,2,3,4,7,8-HxCDD	0,1
1,2,3,6,7,8-HxCDD	0,1
1,2,3,7,8,9-HxCDD	0,1
1,2,3,4,6,7,8-HpCDD	0,01
OCDD	0,0001
PCDF	
2,3,7,8-TeCDF	0,1
1,2,3,7,8-PeCDF	0,05
2,3,4,7,8-PeCDF	0,5
1,2,3,4,7,8-HxCDF	0,1
1,2,3,6,7,8-HxCDF	0,1
1,2,3,7,8,9-HxCDF	0,1
2,3,4,6,7,8-HxCDF	0,1
1,2,3,4,6,7,8-HpCDF	0,01
1,2,3,4,7,8,9-HpCDF	0,01
OCDF	0,0001

<sup>(\*)</sup> Rozhodnutí Komise 2000/532/ES ze dne 3. května 2000, kterým se nahrazuje rozhodnutí 94/3/ES, kterým se stanoví seznam odpadů podle čl. 1 písm. a) směrnice Rady 75/442/EHS o odpadech, a rozhodnutí Rady 94/904/ES, kterým se stanoví seznam nebezpečných odpadů ve smyslu čl. 1 odst. 4 směrnice Rady 91/689/EHS o nebezpečných odpadech (Úř. věst. L 226, 6.9.2000, s. 3). Rozhodnutí naposledy pozměněné rozhodnutím Rady 2001/573/ES (Úř. věst. L 203, 28.7.2001, s. 18).“